

Migración

Capacitación Operativo Personas en Situación de Calle



Objetivos

 Para mayores detalles, ver [Manual Censal](#), pp. 127.



Identificar los cambios de residencia al interior del país, así como la llegada de personas fuera del país.



Nos ayuda a entender hacia dónde se mueven las personas cuando cambian de residencia.

Permite identificar cambios en las necesidades de comunidades en materia de servicios sociales, equipamiento e infraestructura, como escuelas, hospitales o caminos.



Nota importante:

- 1) Para todas las personas
- 2) Contiene 4 preguntas





Lugar de residencia en abril de 2019

Se entiende como la comuna o el país donde la persona residía habitualmente en abril de 2019.

Se refiere al lugar de residencia habitual, excluyendo el lugar donde se encontraba la persona temporalmente por algún viaje.



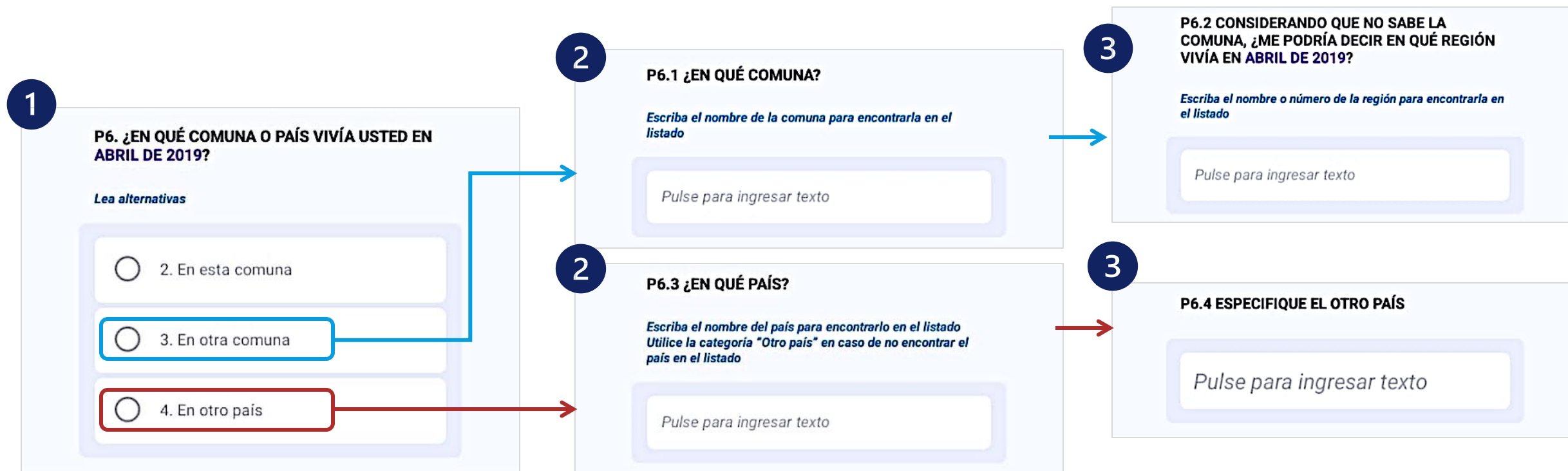
Nota importante

Si la persona se encontraba en calle en abril 2019, debe registrar la comuna donde pernoctaba habitualmente en esa fecha. Por el contrario, si la persona se encontraba residiendo en una vivienda particular, debe registrar la comuna de ubicación.





Lugar de residencia en abril de 2019





Hagamos un ejercicio N°1

Censista:

(p6) ¿En qué comuna o país vivía usted en abril de 2019? Las opciones son: En esta comuna, En otra comuna o En otro país.

Pablo Cabrera Moreno:

¿En abril de 2019? A ver, déjeme hacer memoria. Mmm... ahí sí que me pilló, no sé la verdad.

Censista:

Entiendo señor, ¿pero dónde considera que usted vivía en ese momento? ¿en qué comuna?

Pablo Cabrera Moreno:

A veces me quedo en las hospederías. Yo en esa época andaba de allá para acá, algunos días iba a dormir a una hospedería en Estación Central, pero después me aburrí de ese lugar... Igual pasaba algunas noches por acá cerquita en el centro.

Censista:

Ahh ya, pero digamos, cuál era la comuna que más frecuentaba.

Pablo Cabrera Moreno:

Mmm... yo me quedaba la mayoría del tiempo allá en la hospedería.

Censista:

Ah, perfecto, ¿entonces anoto "En otra comuna"?

Pablo Cabrera Moreno:

Sí, como le digo en Estación Central.





Resolución del ejercicio

La **entrevista** de la censista es **adecuada** por lo siguiente:

- ✓ La indagación que realiza es correcta, debido que la pregunta busca observar el lugar geográfico de residencia en esa fecha y no el lugar físico. Dado que la persona pernoctaba en varias comunas, entonces se registra la **comuna que más frecuentaba en esa época**.
- ✓ Lee las preguntas y categorías de respuesta.
- ✓ Se realiza una pregunta para confirmar que la comuna reportada sea la correcta.



Lugar de residencia habitual refiere al área geográfica, ya sea una comuna o un país, lo que no debe confundirse con el lugar físico donde pernoctaba.





Lugar de residencia de la madre al momento de nacer

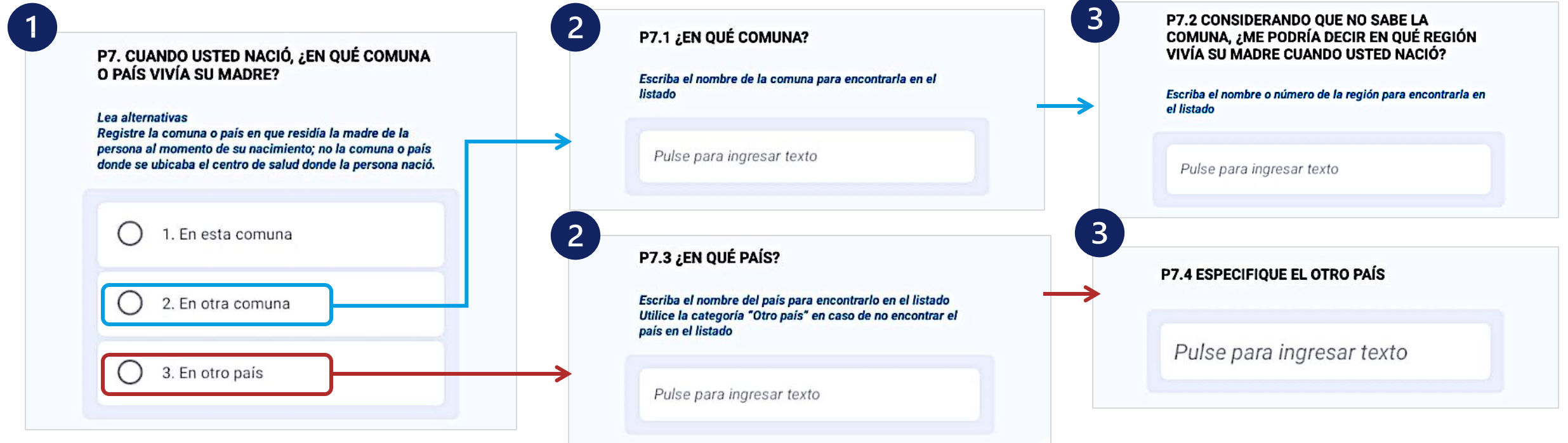
En el caso de las personas **nacidas en Chile**, se entiende por lugar de nacimiento a la comuna en que residía la madre en el momento del nacimiento de la persona.

Cuando se trata de personas **nacidas en otros países**, este corresponderá al país donde residía la madre en el momento del nacimiento.





Lugar de residencia de la madre al momento de nacer





Año o período de llegada al país

Refiere al momento del tiempo donde se produjo la llegada a Chile con motivos de residencia.

Se debe registrar solo el año o el período de llegada.

Aplica solo a personas nacidas en el extranjero.



Fecha de llegada al país

1

P8. ¿EN QUÉ AÑO LLEGÓ USTED A VIVIR A CHILE?

Escriba el número del año para encontrarlo en el listado

Pulse para ingresar texto

Si el informante no recuerda la fecha, debe digitar **"No sabe"** en la lista desplegable y se abrirá la siguiente pregunta.

2

P8.1 CONSIDERANDO QUE NO RECUERDA LA FECHA ESPECÍFICA, ¿ME PODRÍA DECIR EN QUÉ PERIODO LLEGÓ USTED A CHILE?

Lea alternativas

- 1. Entre 2023 y 2024
- 2. Entre 2020 y 2022
- 3. Entre 2017 y 2019
- 4. Entre 2014 y 2016
- 5. Entre 2010 y 2013
- 6. Entre 2000 y 2009
- 7. Entre 1990 y 1999
- 8. Antes de 1990



Hagamos un ejercicio N°2

Censista:

Señora Cecilia, (P25) Cuando usted nació, ¿en qué comuna o país vivía su madre? En esta comuna, En otra comuna o En otro país.

Cecilia Alarcón Ávila:

[pausa] Joven, cuando nació mi madre, mi abuela vivía en Colombia.

Censista:

Disculpe estimada, la pregunta no se refiere a dónde nació su madre, sino a dónde vivía ella cuando usted nació.

Cecilia Alarcón Ávila:

Cuando nací yo, déjeme ver, mi madre estaba en Venezuela. Entonces sería "En otro país".

Censista:

Registrado. Y ahora, para confirmar, (P25.3) ¿En qué país me dijo que nació?

Cecilia Alarcón Ávila:

Le dije que Venezuela.

Censista:

Disculpe, lo que pasa es debo confirmar su respuesta por si entendí mal. Gracias.





Hagamos un ejercicio N°2

Censista:

Ahora, (P26) ¿En qué año llegó a vivir a Chile?

Cecilia Alarcón Ávila:

Llegué a Chile en el 2019 con mi pareja. Luego nos fuimos a Perú porque la cosa se puso fea económicamente para nosotros. El año pasado nos volvimos a Chile.

Censista:

Señora Cecilia, sólo debemos registrar la última ocasión en que tuvo residencia en Chile.

Cecilia Alarcón Ávila:

Ah perfecto, entonces marque 2019 porque ese sería el año de nuestra última llegada.

Censista:

Perfecto, lo anoté. Sigamos con la siguiente pregunta.





Resolución del ejercicio

La acción de la censista es **adecuada**:

- ✓ La censista lee la pregunta completa y las categorías de respuesta.
- ✓ La censista hace la precisión de que la pregunta refiere **al lugar donde vivía la madre cuando nació la informante y no al lugar donde nació la madre.**
- ✓ Se indaga en la última ocasión en que se tuvo residencia en Chile, no las anteriores.





Nacionalidad

Es el vínculo jurídico entre una persona y un determinado Estado.

La nacionalidad puede ser originaria o adquirida, por lo que una persona puede tener más de una nacionalidad a lo largo de su vida o múltiples nacionalidades.





Nacionalidad



Nota importante

No se debe asumir que la nacionalidad coincide con el lugar de nacimiento.

Por ejemplo, una persona que nació en Argentina y que le fue otorgada la nacionalidad chilena, tiene nacionalidad chilena pese haber nacido en otro país.

1

P9. ¿CUÁL ES SU NACIONALIDAD?

Lea alternativas

1. Chilena (exclusivamente)

2. Chilena y otra (doble nacionalidad)

3. Otra nacionalidad

2

P9.1 ¿CUÁL ES EL PAÍS DE LA OTRA NACIONALIDAD?

*Escriba el nombre del país para encontrarlo en el listado
Utilice la categoría "Otro país" en caso de no encontrar el país en el listado*

Pulse para ingresar texto

3

P9.2 ESPECIFIQUE EL OTRO PAÍS

Pulse para ingresar texto





Hagamos un ejercicio N°3

Censista:

Pablo, (P25) Cuando usted nació, ¿en qué comuna o país vivía su madre? En esta comuna, En otra comuna o En otro país.

Pablo Cabrera Moreno:

[pausa] Yo nací en Providencia. Mi mamá me tuvo en el Hospital Salvador.

Censista:

Disculpe, Sr. Pablo, la pregunta refiere a la comuna donde residía su madre al momento de su nacimiento, no al lugar donde estaba ubicado el hospital donde usted nació.

Pablo Cabrera Moreno:

[asiente con la cabeza] Ah, perfecto, creo que no puse la suficiente atención en la pregunta. Entonces, Quilicura, mi mamá siempre ha residido en la comuna de Quilicura.





Hagamos un ejercicio N°3

Censista:

Lo registraré. Ahora pasaremos a la pregunta de nacionalidad, pero supongo que usted es chileno por lo que me dijo recién, ¿sí o no?

Pablo Cabrera Moreno:

Bueno, sí, soy chileno, aunque también tengo nacionalidad española. Mi abuelo era de allá.

Censista:

¡Ah entiendo, gracias! Entonces anotaré que tiene Doble nacionalidad, una chilena y otra española. ¿Está bien así?

Pablo Cabrera Moreno:

Sí, creo que sí. Gracias.





Resolución del ejercicio

La acción de la censista es **adecuada**:

- ✓ La censista lee la pregunta completa y las categorías de respuesta
- ✓ La censista hace la precisión de que la pregunta refiere a la comuna de residencia de la madre, no el lugar donde fue el nacimiento del informante.

La acción de la censista **no es adecuada**:

- ✗ Asume que la nacionalidad es chilena. Esto no se debe hacer.
- ✗ Debido a que no lee las preguntas ni las alternativas, el orden de la entrevista es confuso.





Resolución del ejercicio (uso de listas)

1

P7. CUANDO USTED NACIÓ, ¿EN QUÉ COMUNA O PAÍS VIVÍA SU MADRE?

Lea alternativas

Registre la comuna o país en que residía la madre de la persona al momento de su nacimiento; no la comuna o país donde se ubicaba el centro de salud donde la persona nació.

1. En esta comuna

2. En otra comuna ×

3. En otro país



2

P7. CUANDO USTED NACIÓ, ¿EN QUÉ COMUNA O PAÍS VIVÍA SU MADRE?

Lea alternativas

Registre la comuna o país en que residía la madre de la persona al momento de su nacimiento; no la comuna o país donde se ubicaba el centro de salud donde la persona nació.

1. En esta comuna

2. En otra comuna ×

Quillota

Quilpue

Quilaco

Quilleco

Quilicura

Quillon



Recuerde **pulsar y escribir** el nombre de la comuna (denominación oficial y actual)

3

P7.1 ¿EN QUÉ COMUNA?

Escriba el nombre de la comuna para encontrarla en el listado

Quilicura ×





Resolución del ejercicio (uso de listas)

1


P9. ¿CUÁL ES SU NACIONALIDAD?

Lea alternativas

1. Chilena (exclusivamente)

2. Chilena y otra (doble nacionalidad) ×

3. Otra nacionalidad



Recuerde **pulsar y escribir** el país de nacionalidad (denominación oficial)

2

P9.1 ¿CUÁL ES EL PAÍS DE LA OTRA NACIONALIDAD?

Escriba el nombre del país para encontrarlo en el listado
Utilice la categoría "Otro país" en caso de no encontrar el país en el listado


esp ×

Hong Kong (China, region administrativ

Macao (China, region administrativa es

España launa

pregunta.

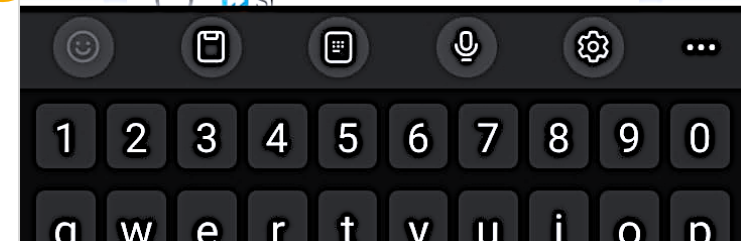


3

P9.1 ¿CUÁL ES EL PAÍS DE LA OTRA NACIONALIDAD?

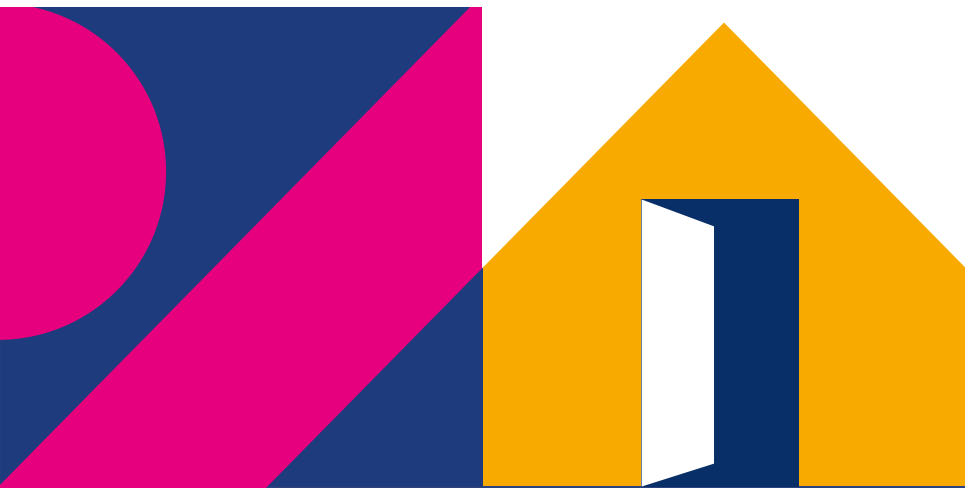
Escriba el nombre del país para encontrarlo en el listado
Utilice la categoría "Otro país" en caso de no encontrar el país en el listado

España ×





Uso de listas para registrar "Otro país"





Cómo registrar otro país (uso de listas)

Países dentro del listado

1

P7. CUANDO USTED NACIÓ, ¿EN QUÉ COMUNA O PAÍS VIVÍA SU MADRE?

Lea alternativas

Registre la comuna o país en que residía la madre de la persona al momento de su nacimiento; no la comuna o país donde se ubicaba el centro de salud donde la persona nació.

1. En esta comuna

2. En otra comuna

3. En otro país



2

P7.3 ¿EN QUÉ PAÍS?

*Escriba el nombre del país para encontrarlo en el listado
Utilice la categoría "Otro país" en caso de no encontrar el país en el listado*

cd



Territorio Británico del Océano Índico

Islas Cocos (Keeling)

Colombia

Comoras

Congo



Recuerde siempre **pulsar y escribir** el nombre del país (denominación oficial y actual)



Cómo registrar otro país (uso de listas)

Países o denominaciones que no están en el listado

1

P7. CUANDO USTED NACIÓ, ¿EN QUÉ COMUNA O PAÍS VIVÍA SU MADRE?

Lea alternativas
Registre la comuna o país en que residía la madre de la persona al momento de su nacimiento; no la comuna o país donde se ubicaba el centro de salud donde la persona nació.

1. En esta comuna

2. En otra comuna

3. En otro país ×

2

P7.3 ¿EN QUÉ PAÍS?

Escriba el nombre del país para encontrarlo en el listado
Utilice la categoría "Otro país" en caso de no encontrar el país en el listado

ot ×

Botswana

Mayotte

Lesotho

Otro país

3

P7.4 ESPECIFIQUE EL OTRO PAÍS

Esuatini

P9. ¿CUÁL ES SU NACIONALIDAD?

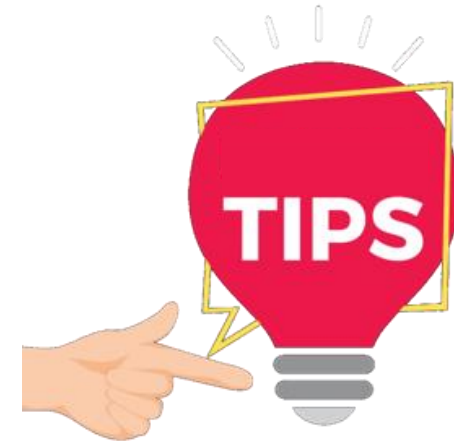
Recuerde **pulsar y escribir "OTRO PAÍS"**

Escriba el nombre país







¿Qué debemos recordar en la entrevista?

- ✓ Realizar las preguntas del módulo de migración a todas las personas, según aplique.
- ✓ No asumir la nacionalidad de las personas por el lugar donde nacieron.
- ✓ No asumir las respuestas de los informantes por su apariencia, lengua o acento.



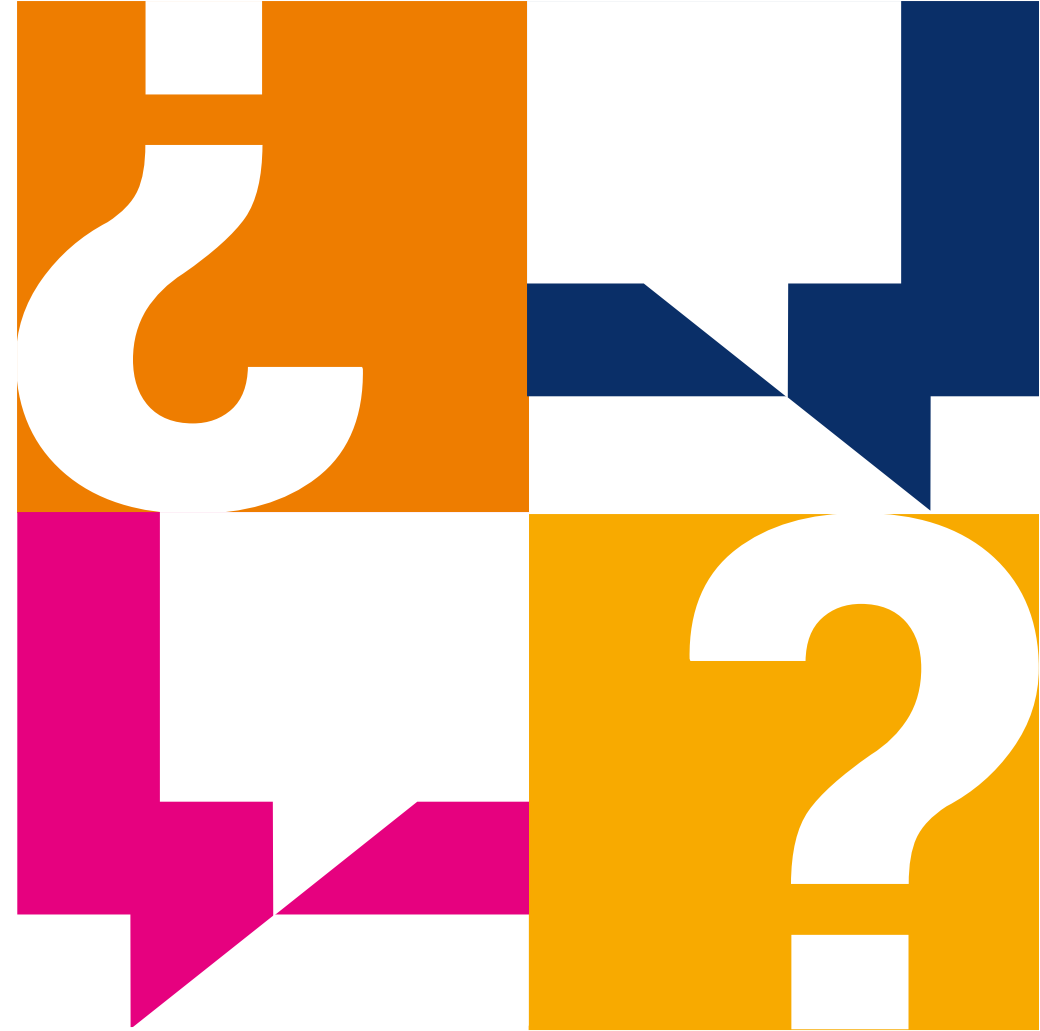


Sigue estos pasos para una correcta recolección censal

- 1 **Censar** a todas personas 
- 2 **Emitir tu boleta e informe** en la fecha requerida 
- 3 **Completar** las entrevistas en el DMC 
- 4 **Sincronizar** en las franjas horarias correspondientes 

Recuerda que, **NO puedes usar el DMC** para hacer cuestionarios de prueba.

**¿Alguna pregunta
o comentario?**



¡Muchas gracias!





CENSO
2024

www.censo.cl